

TIPTOPP. GESUND IM MUND UND RUNDHERUM

VIYANA ANAOKULLARINDA VE İLKOKULLARINDA AĞIZ VE DİŞ SAĞLIĞI



YILDA İKİ KEZ DİŞ DOKTORUNA

Hiçbir ağrı olmaksızın **yılda iki kez çocuğunuzla birlikte diş doktoruna** gidin.

Diş doktoru muayenesinde size **diş bakımı ve ücretsiz tedaviler hakkında bilgiler** de verilecektir.

"Dört dördlük. Gesund im Mund und rundherum" programı Viyana'daki çocukları destekliyor - böylece ağız ve diş sağlığı kalıcı olur.

Çocuğunuz bu konu hakkında çok şey öğrendi ve bir hediye aldı.
Siz de sorun!

„Ağız Sağlığı“ konusuyla alakalı daha fazla bilgi istiyorsanız, www.tiptopp.wien adlı web sitemizi ziyaret edin



SAĞLIKLI BİR AĞIZ İÇİN İPUCLARI



Viyana'daki diş muayenehanelerinin listesini www.tiptopp.wien/downloads altında bulabilirsiniz.



1450 telefon numarasından verilen sağlık danışmanlığı hizmetinden de size yakın diş doktorlarının nerede olduğunu öğrenebilirsiniz.



Çocuğunuzun **rahat olması** için yardım edin: Asla çocuğunuzun diş doktoruyla korkutmayın ve çocuğunuzla **sağlıklı dişlerin avantajları** hakkında konuşun.

Impressum: MedieninhaberIn & HerausgeberIn: Wiener Gesundheitsförderung gemeinnützige GmbH – WiG, TreustraÙe 35-43, Stiege 6, 1200 Wien. Eigendruck.

Im Rahmen der Gesundheitsreform wurde von der Sozialversicherung und der Stadt Wien ein Landesgesundheitsförderungsfonds eingerichtet. Dieses Programm wird daraus finanziert.

TIPPTOPP. GESUND IM MUND UND RUNDHERUM

MUNDGESUNDHEIT IN WIENER KINDERGÄRTEN UND VOLKSSCHULEN



ZWEI MAL PRO JAHR ZUR ZAHNÄRZTIN ODER ZUM ZAHNARZT

Gehen Sie **zwei Mal im Jahr mit Ihrem Kind zur Zahnärztin oder zum Zahnarzt** – noch bevor Schmerzen entstehen.

In der zahnärztlichen Ordination erhalten Sie auch **Informationen zur Zahnpflege und zu kostenfreien Behandlungen**.

„Tiptopp. Gesund im Mund und rundherum“ unterstützt Kinder in Wien, damit Mund und Zähne gesund bleiben. **Ihr Kind hat heute viel darüber gelernt** und ein Geschenk bekommen. **Fragen Sie nach!**

Wenn Sie **mehr zum Thema „Mundgesundheit“** erfahren wollen, besuchen Sie uns auf unserer Website unter www.tiptopp.wien



TIPPS FÜR EINEN GESUNDEN MUND



Eine **Aufstellung zahlreicher Zahnambulatorien in Wien** finden Sie unter www.tiptopp.wien/downloads



Bei der telefonischen **Gesundheitsberatung unter der Nummer 1450** erfahren Sie ebenfalls, wo Sie ZahnärztInnen in Ihrer Nähe finden.



Helfen Sie mit, dass sich Ihr Kind **wohlfühlt**: Drohen Sie niemals mit dem Zahnarzt/der Zahnärztin und sprechen Sie mit Ihrem Kind über die **Vorteile gesunder Zähne**.

Im Rahmen der Gesundheitsreform wurde von der Sozialversicherung und der Stadt Wien ein Landesgesundheitsförderungsfonds eingerichtet. Dieses Programm wird daraus finanziert.